



aD5

Electronic Drums

EN

JA

DE

FR

IT

ES

PT

NL

DA

ZH

**Kurzanleitung
for Ver 1.3**

Willkommen!

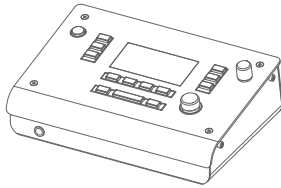
■ Inhalt

Packliste	3
Befestigung des Fußadapters	3
Bedienfeld (oben)	4
Anschlussfeld (Rückseite)	5
<hr/>	
1 Vorbereitung	6
Audio	6
Pads	6
Zonen, die von den Triggereingängen des aD5 unterstützt werden	7
Kompatibel mit Pads und Hi-Hat-Steuerpedalen anderer Hersteller	7
Einschalten	8
Ausschalten	8
Automatisch abschalten (Abschaltautomatik)	8
Trigger-Einstellungen	8
<hr/>	
2 Performing	11
Startbildschirm	11
Performing	11
Instrumente ändern	12
Umschalten von Schlagzeugen	12
<hr/>	
3 Detaillierte Informationen	13
Funktionsdetails	13
Technische Daten	13
Support	13
<hr/>	
4 Wichtige Hinweise	14
Wichtige Sicherheitshinweise	14
Wichtige Hinweise zum Gebrauch	15

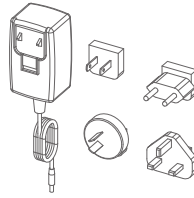
Lesen Sie vor dem Gebrauch von aD5 unbedingt den Abschnitt „4 Wichtige Hinweise“ (S. 14).

■ Packliste

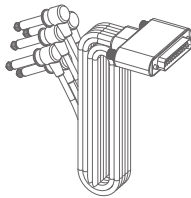
Folgende Teile sind im Lieferumfang dieses Produkts enthalten.



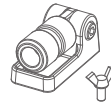
aD5 Modul



Netzadapter



Multitrieger-Kabel



Fußadapter

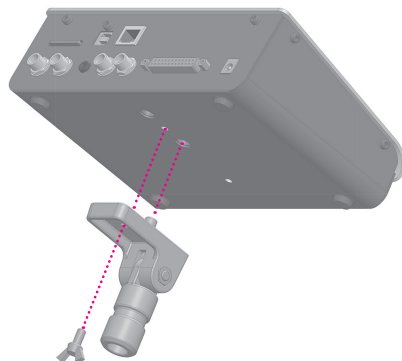


Kurzanleitung (die vorliegende Anleitung)

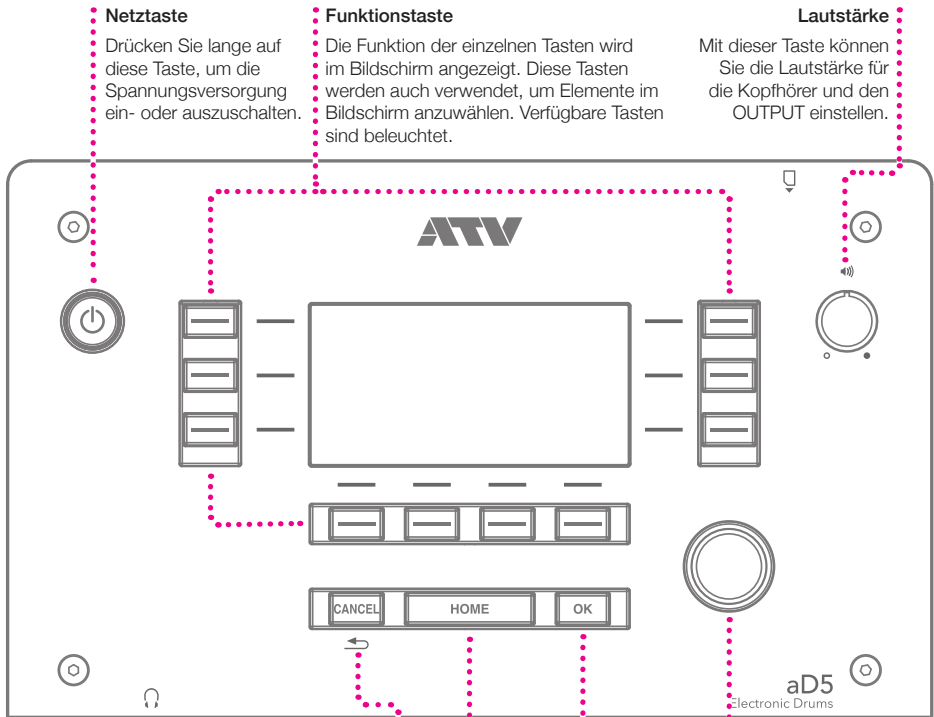
■ Befestigung des Fußadapters

Verwenden Sie für die Befestigung von aD5 an einem Standfuß den Fußadapter und befestigen Sie diesen mit den Schrauben an der Unterseite von aD5.

aD5 kann auf einem Mikrofonständer montiert werden. Verwenden Sie das Schraubenloch (W3/8) an der Unterseite von aD5.



■ Bedienfeld (oben)



Netzta

Drücken Sie lange auf diese Taste, um die Spannungsversorgung ein- oder auszuschalten.

Funktionsta

Die Funktion der einzelnen Tasten wird im Bildschirm angezeigt. Diese Tasten werden auch verwendet, um Elemente im Bildschirm auszuwählen. Verfügbare Tasten sind beleuchtet.

Lautstärke

Mit dieser Taste können Sie die Lautstärke für die Kopfhörer und den OUTPUT einstellen.

Taste [CANCEL]

Mit dieser Taste können Sie die an einer Einstellung vorgenommenen Änderungen abbrechen und in den vorherigen Bildschirm zurückkehren. Diese Taste wird auch in einem Bestätigungsbildschirm angezeigt.

PHONES

Hier werden die Kopfhörer angeschlossen.

Taste [HOME]

Diese Taste bringt Sie in den Anfangsbildschirm (Startbildschirm) zurück.

Wert-Knopf

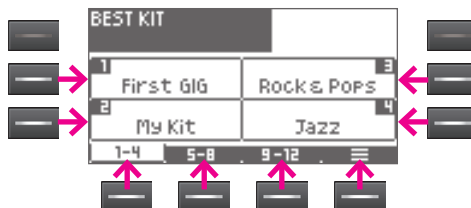
Wird verwendet, um verschiedene Einstellungen zu ändern.

Taste [OK]

Bestätigt eine Änderung, die an einer Einstellung vorgenommen wurde. Diese Taste wird auch in einem Bestätigungsbildschirm angezeigt.

Über die Funktionstasten

Verwenden Sie die Funktionstasten, um die zugehörigen Elemente oder Funktionen auf dem Bildschirm auszuwählen.



Tasten, die keinem Element zugeordnet sind, sind dunkel.

■ Anschlussfeld (Rückseite)

SD CARD

Sie können eine Karte einsetzen, um die Daten auf dem aD5 zu sichern oder Audiodaten zu laden. Unterstützt werden SD/SDHC-Karten mit einem Speichervermögen von bis zu 32 GB.

USB

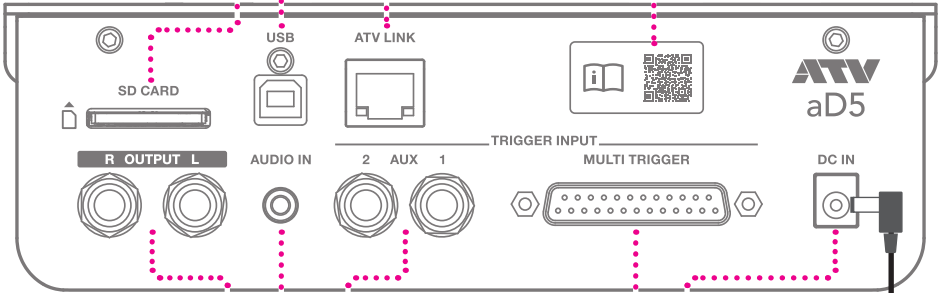
Das aD5 kann an einen Mac- oder Windows-PC angeschlossen werden, um MIDI-Mitteilungen zu übermitteln oder zu empfangen. Verwenden Sie ein USB 2.0-Kabel.

ATV LINK

Derzeit keine Funktion. Wir planen, ein Firmware-Update zur Verfügung zu stellen, damit Sie hier andere Geräte anschließen können.

QR Code

Über diesen QR-Code können Sie auf das Handbuch, die neueste Firmware oder Audiodaten auf der ATV-Website zugreifen.



OUTPUT

An diesen Buchsen wird das Audiosignal ausgegeben. Schließen Sie hier Aktivlautsprecher oder einen Mixer an.

AUX 1, 2

Hier können Sie zusätzliche Pads zur Erweiterung Ihres Schlagzeugs anschließen.

DC IN

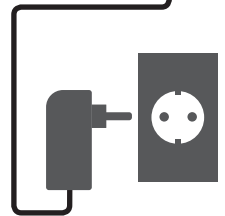
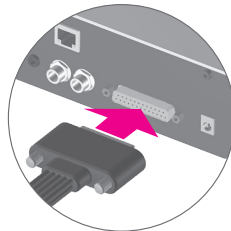
Hier wird der mitgelieferte Netzadapter angeschlossen.

AUDIO IN

Hier können Sie Ihren Musikplayer anschließen und seinen mit dem Audio von aD5 gemischten Sound wiedergeben.

MULTI TRIGGER

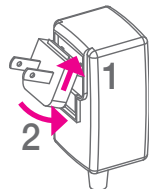
Schließen Sie hier das mitgelieferte Multitrigger-Kabel an, um Triggersignale von den Pads einzugeben.



Über den Netzadapter

Der Netzadapter kann weltweit eingesetzt werden. Befestigen Sie den Stecker (im Lieferumfang enthalten), der zu der Steckdose in Ihrem Land passt.

* Sie dürfen nur den mitgelieferten Netzadapter und -stecker verwenden.

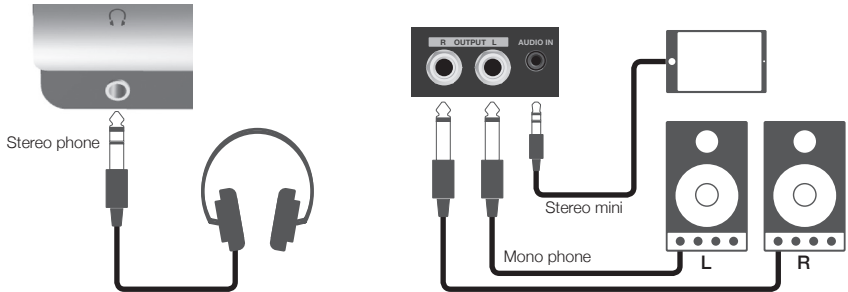


1 Vorbereitung

Für die Benutzung des aD5 benötigen Sie die folgenden Elemente.

■ Audio

- Kopfhörer oder Aktivlautsprecher
- Wenn Sie den Kopfhöreranschluss Ihres PCs oder Tablets mit der AUDIO IN-Buchse verbinden, können Sie Musiktitel wiedergeben.



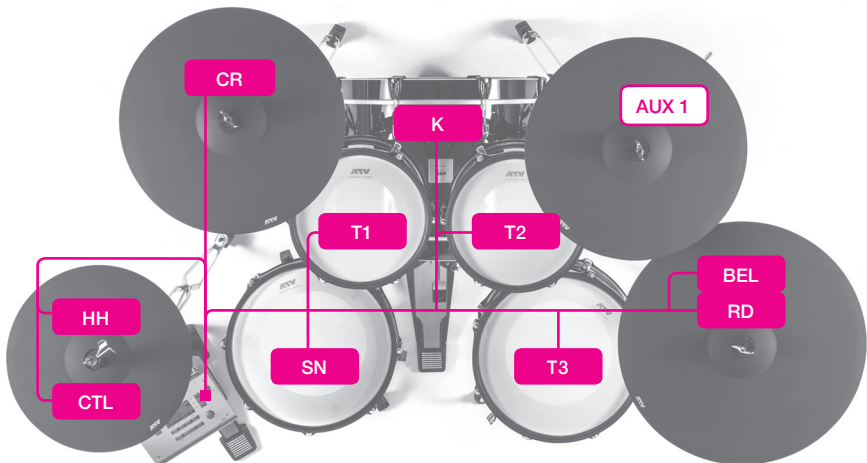
■ Pads

- Die Drums/Becken aus der aDrums-Serie. Oder unterstützte Pads anderer Hersteller.
- Ständer, Trommelstöcke, Kickpedal, Drummersitz usw.

Schließen Sie die Multitrigger-Kabel von aD5 an Ihren Pads an. Beachten Sie die auf jedem Stecker des Multitrigger-Kabels angegebene Anschlussrichtung und schließen Sie sie wie in der Abbildung gezeigt an.

* Schließen Sie jedes Pad mit dem mitgelieferten Kabel oder einem handelsüblichen Kabel an die Triggereingänge AUX 1 oder AUX 2 an.

* Wenn Sie den aDrums aD-H14 Hi-Hat verwenden, schließen Sie auch das mitgelieferte Netzteil an. Weitere Informationen hierzu finden Sie in der Bedienungsanleitung des aD-H14.



■ Zonen, die von den Triggereingängen des aD5 unterstützt werden

aTriggereingang aD5	Unterstützte Zone	Choke-Methode	Hinweise
KICK (K)	Head		
SNARE (SN)	Head, Rim	JA	<ul style="list-style-type: none"> • Unterstützt den Spannreifen der aD-S13 aDrums Snare Drum. • Bei Anschluss eines Becken-Pads wird die Choke-Technik unterstützt.
TOM 1 (T1)	Head		
TOM 2 (T2)	Head		<ul style="list-style-type: none"> • Für aDrums aD-T10/T13 wird kein Reifen unterstützt.
TOM 3 (T3)	Head		
HI-HAT (HH)	Bow, Edge	JA	<ul style="list-style-type: none"> • Für den aD-H14 aDrums Hi-Hat wird keine Glocke (Cup) unterstützt. Nur Buchse EDGE anschließen.
CRASH (CR)	Bow, Edge	JA	<ul style="list-style-type: none"> • Für das aD-C14/C16/C18 aDrums Becken wird keine Glocke (Cup) unterstützt. Nur Buchse EDGE anschließen.
RIDE (RD/BEL)	Bow, Edge, Cup	JA	<ul style="list-style-type: none"> • Die Glocke (Cup) des aD-C14/C16/C18 aDrums Beckens wird unterstützt. Schließen Sie beide Buchsen EDGE und BELL an.
AUX 1	Head, Rim (Bow, Edge)	JA	<ul style="list-style-type: none"> • Der Reifen von aDrums aD-S13, aD-T10 und aD-T13 wird unterstützt.
AUX 2	Head, Rim (Bow, Edge)	JA	<ul style="list-style-type: none"> • Für die aD-S13 aDrums Snare Drum wird der Spannreifen nicht unterstützt. • Schließen Sie für das aD-C14/C16/C18 aDrums Becken eine der Buchsen EDGE oder BELL an.

* Schließen Sie den CTL-Stecker an das Hi-Hat-Pedal oder an den Hi-Hat-Sensor zum Öffnen/Schließen an.

* Das Berühren von eine unbenutzte Stecker des Multitrigger-Kabel gegen Metall, kann zur Auslösung führen. Schützen Sie unbenutzte Stecker mit Klebeband, um dies zu vermeiden.

■ Kompatibel mit Pads und Hi-Hat-Steuerpedalen anderer Hersteller

Für kompatible Pads und Hi-Hat-Steuerpedale anderer Hersteller siehe die PDF „Liste der kompatiblen Pads“.

Die „Pad-Kompatibilitätsliste“ kann unter folgender URL heruntergeladen werden.



<http://products.atvcorporation.com/drums/ad5/>

* Details zum Anschließen und Spielen der Pads der verschiedenen Hersteller finden Sie in der jeweiligen Herstellerdokumentation.

* Das Roland Multikabel funktioniert nicht richtig mit dem aD5.

■ Einschalten

1 Lautstärke des/r angeschlossenen Verstärkers oder Lautsprecher reduzieren.

2 Langer Druck auf die Netztaсте von aD5.

Gerät wird eingeschaltet.

■ Ausschalten

1 Lautstärke des/r angeschlossenen Verstärkers oder Lautsprecher reduzieren.

2 Langer Druck auf die Netztaсте von aD5.

Gerät wird ausgeschaltet.

Alle Einstellungen werden gespeichert.

* Wenn der Netzadapter abgezogen wird, ohne dass zuvor die Spannungsversorgung ausgeschaltet wird, kommt es zu Problemen. Sie müssen die Spannungsversorgung mit der Netztaсте ausschalten.

■ Automatisch abschalten (Abschaltautomatik)

Wenn das aD5 30 Minuten lang nicht benutzt wurde, schaltet es sich automatisch ab, um Strom zu sparen. Diese Funktion kann auch deaktiviert werden. Details siehe die PDF "Referenzanleitung" (S. 13).

■ Trigger-Einstellungen

Sie müssen Trigger-Einstellungen festlegen, wenn Sie das aD5 zum ersten Mal verwenden oder wenn Sie die Pad-Typen geändert haben. Dadurch können die Daten der Padsensoren korrekt verarbeitet werden, sodass die Leistungsfähigkeit des aD5 voll ausgenutzt werden kann. Sie müssen folgende drei Punkte festlegen.

* Wenn Sie das <Standard Set> oder <Expanded Set> von aDrums für Künstler erworben haben sind die Triggereinstellungen Ihrer aD5 für Ihre Padkonfiguration vorbereitet. Führen Sie den Assistenten für Nebenwegkompensation aus oder korrigieren Sie die Einstellung der Hi-Hat-Steuerpedale.

<p><1> Einstellung „Crosstalk Cancel“ (S. 9)</p>	<p>„Das verhindert „Crosstalk“, der auftreten kann, wenn der Schlag auf ein Pad ein anderes Pad erreicht und dieses unabsichtlich auslöst. Beenden Sie diese Einstellung, indem Sie einfach auf jedes Pad gemäß dem Assistenten für „Crosstalk Cancel“ schlagen.“</p>
<p><2> Einstellung des Auslösers für jedes Pad (S. 10)</p>	<p>„Diese Einstellung legt die Resonanz jedes Pads fest, um zu gewährleisten, dass der Ton genau die Ausgabe des Pad-Sensors wiedergibt. Wählen Sie einfach den Modellnamen jedes Pads und die übliche Resonanz wird festgelegt.“</p>
<p><3> Einstellung des Hi-Hat-Pedals (S. 10)</p>	<p>Nehmen Sie Anpassungen vor, damit das Hi-Hat-Pedal richtig funktioniert.</p>

<1> Einstellung „Crosstalk Cancel“

- 1 Drücken Sie auf die Taste [HOME] und danach auf [≡].



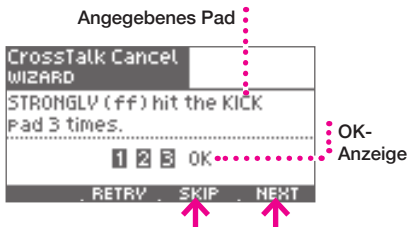
- 2 Wählen Sie die Registerkarte [SYSTEM] und drücken Sie dann auf [TRIGGER].



- 3 Drücken Sie auf [Crosstalk Cancel Wizard].



- 4 Folgen Sie den Anweisungen im Bildschirm und schlagen Sie das angegebene Pad dreimal kräftig an.



* Mit [RETRY] können Sie die letzten Schläge verwerfen.

- 5 Wenn im Bildschirm "OK" angezeigt wird, drücken Sie auf [NEXT], um fortzufahren.

- 6 Wiederholen Sie die Schritte 4–5 auf gleiche Weise.

Das aD5 berechnet den Crosstalk für alle angeschlossenen Pads.

* Wir empfehlen, ein Rimshot zu spielen, wenn Sie das Snare Pad anschlagen.

* Wenn das angegebene Pad nicht angeschlossen ist, drücken Sie auf [SKIP].

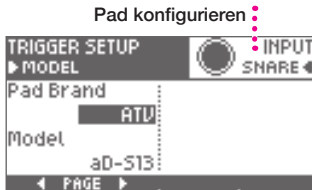
- 7 Wenn der folgende Bildschirm erscheint, spielen Sie die Pads, um sicherzustellen, dass es nicht zu Crosstalk kommt und drücken Sie dann auf [NO].



* Kommt es zu Crosstalk, drücken Sie auf [YES] und wiederholen den Assistent noch einmal.

<2> Einstellung des Auslösers für jedes Pad

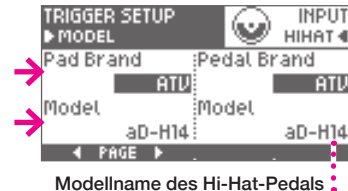
- 1 Drücken Sie im Startbildschirm auf [≡].
- 2 Wählen Sie die Registerkarte [SYSTEM] und drücken Sie dann auf [TRIGGER].
- 3 Drücken Sie auf [PAGE ►], um auf die MODELL-Seite zuzugreifen.



- 4 Schlagen Sie auf das Pad, das Sie konfigurieren möchten.

- 5 Drücken Sie [Pad Brand] zur Auswahl des Herstellers und [Model] zur Auswahl des Modellnamens des Pads.

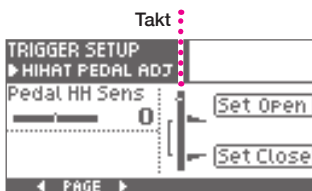
* Bei der Einstellung für das Hi-Hat-Pad geben Sie auch den Modellnamen des Hi-Hat-Pedals an.



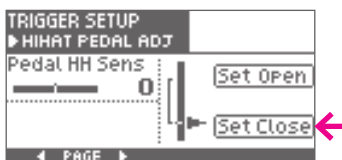
- 6 Wiederholen Sie die Schritte 4 und 5, um alle Pads zu konfigurieren.
- 7 Drücken Sie auf die Taste [OK], um die Einstellung zu bestätigen. Wenn Sie entscheiden, die Einstellung nicht zu ändern, drücken Sie auf die Taste [CANCEL].

<3> Einstellung des Hi-Hat-Pedals

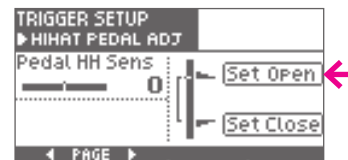
- 1 Drücken Sie im Startbildschirm auf [≡].
- 2 Wählen Sie die Registerkarte [SYSTEM] und drücken Sie dann auf [TRIGGER].
- 3 Drücken Sie mehrmals auf [PAGE ►], um die HIHAT PEDAL ADJ Seite aufzurufen.



- 4 Drücken Sie das Hi-Hat-Pedal in die geschlossene Position und drücken Sie auf [Set Close].

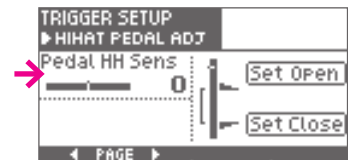


- 5 Nehmen Sie Ihren Fuß vom Hi-Hat-Pedal und drücken Sie auf [Set Open].



* Wenn Sie den aDrums aD-H14 verwenden, wird dieser Vorgang nicht benötigt.

- 6 Drücken Sie [Pedal HH Sens] und stellen Sie die Lautstärke bei geschlossenem Pedal und bei Foot-Splash-Effekten ein.



- 7 Drücken Sie auf die Taste [OK], um die Einstellung zu bestätigen. Wenn Sie entscheiden, die Einstellung nicht zu ändern, drücken Sie auf die Taste [CANCEL].

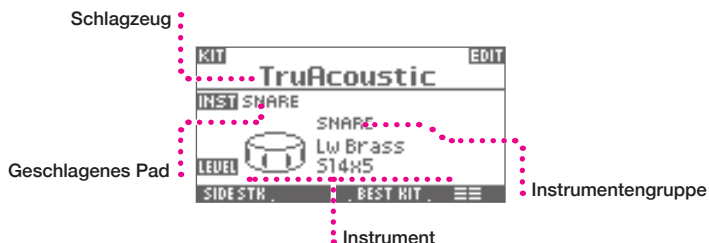
2 Performing

■ Startbildschirm

Der Startbildschirm erscheint, wenn das Gerät eingeschaltet wird.

Mit der Taste [HOME] können Sie aus jedem anderen Bildschirm wieder in den Startbildschirm zurückgelangen.

Achten Sie darauf, dass der Startbildschirm angezeigt wird, wenn Sie Schlagzeug spielen.



Instrument

"Instrument" (INST) bezeichnet den Ton, den Sie hören, wenn Sie die einzelnen Pads spielen, z. B. eine kleine Trommel oder ein Ride-Becken. Sie können das Instrument für jedes Pad ändern.

Instrumentengruppe

Das aD5 enthält verschiedene Instrumente, die ihrem Typ entsprechend in Gruppen zusammengefasst werden können.

Schlagzeug

Ein "Schlagzeug" besteht aus den dem einzelnen Pad zugewiesenen Instrumenten. Wenn Sie das Schlagzeug in Jazz oder Rock ändern, werden mit diesem einen Vorgang alle Instrumente geändert.

■ Performing

Schlagen Sie auf ein Pad. Daraufhin ertönt ein Ton. Der Ton ändert sich mit der Stärke Ihres Schlags. Im Bildschirm wird das Instrument des Pads angezeigt, das Sie angeschlagen haben.

Sidestick (Crossstick)

Um Sidesticks auf dem Snare-Pad zu spielen, schalten Sie [SIDE STK] ein. Sie können zwischen Rimshots und Sidesticks wechseln.

* Wenn Sie den aD-S13 Snare Drum-Padtyp verwenden, wird die Taste [Side STK] nicht angezeigt. Sie können jederzeit den Sidestick mit der Spannrifenbefestigung spielen.

■ Instrumente ändern

Dies ist ein Beispiel, wie Sie dem Snare-Pad ein anderes Instrument der Snare-Trommel zuweisen können.

1 Schlagen Sie das Snare-Pad an.

Das dem Snare-Pad zugewiesene Instrument erscheint auf dem Bildschirm.

2 Drücken Sie auf [INST].



Der Bildschirm INST ASSIGN erscheint.

3 Verwenden Sie den Wert-Knopf oder [▲][▼], um das Instrument zu ändern.



Schlagen Sie das Snare-Pad an, um den Ton zu hören.

4 Drücken Sie auf die Taste [OK], um die Einstellung zu bestätigen.

Wenn Sie entscheiden, die Einstellung nicht zu ändern, drücken Sie auf die Taste [CANCEL].

Die Instrumente, die den anderen Pads zugewiesen sind, können auf die gleiche Weise geändert werden.

■ Umschalten von Schlagzeugen

Durch das Umschalten von Schlagzeugen können Sie die Instrumente aller Pads in einem einzigen Vorgang ändern.

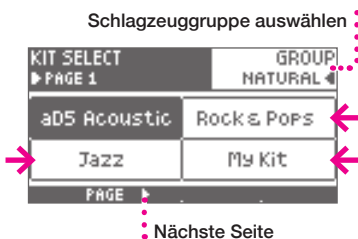
Im Speicher von aD5 sind verschiedene Schlagzeuge hinterlegt.

1 Drücken Sie auf [KIT].



Der Bildschirm KIT SELECT erscheint.

2 Wählen Sie mithilfe der Funktionstasten ein Schlagzeug aus.



- Mit [PAGE ►] können Sie zur nächsten Seite wechseln.
- Verwenden Sie [GROUP], um die Gruppe zu ändern. Durch Auswahl von ALL können Sie sich alle Schlagzeuge anzeigen lassen.

Der Startbildschirm erscheint und das Schlagzeug wird geladen.

* Dieser Vorgang dauert etwa 10 Sekunden.

3 Detaillierte Informationen

■ Funktionsdetails

Das aD5 verfügt über eine Vielzahl weiterer Funktionen.

Detaillierte Informationen und eine ausführliche Beschreibung der Funktionen finden Sie in der PDF "Referenzanleitung", die Sie unter folgender URL herunterladen können.



<http://products.atvcorporation.com/drums/ad5/>

■ Technische Daten

Elektronisches Drumsound-Modul

Modell: aD5

Pos.	Technische Daten
Anschlussbuchsen / Schnittstellen	OUTPUT L/R: mono x 2 PHONES: stereo AUDIO IN: stereo mini MULTITRIGGER-EINGANG: dedizierter Mehrfachanschluss AUX TRIGGER INPUT 1/2: TRS USB: 2.0 Stecker Typ B (High Speed) ATV LINK: RJ45 LAN-Stecker SD CARD: SD/SDHC-Karte DC IN: nur für den mitgelieferten Netzadapter
Netzversorgung	12 V DC
Strombedarf	600 mA
Abmessungen	197 (B) x 144 (T) x 73 (H) mm
Gewicht	1,1 kg

* Änderungen der technischen Daten und des Designs ohne vorherige Ankündigung vorbehalten.

■ Support

- Siehe die folgende URL, um sich über häufig gestellte Fragen, Firmware-Updates usw. zu informieren.



<http://products.atvcorporation.com/drums/ad5/>

4 Wichtige Hinweise

■ Wichtige Sicherheitshinweise

Eine Missachtung der folgenden Sicherheitshinweise kann zu Verletzungen oder Beschädigungen des aD5 oder anderen Teilen infolge von Brand oder Stromschlag führen.
Lesen Sie vor dem Gebrauch von aD5 alle folgenden Sicherheitshinweise durch.

Info zu den Symbolen

	"Vorsicht": Weist Sie auf etwas hin, das beachtet werden muss
	"Nicht ...": Weist Sie auf einen verbotenen Vorgang hin
	"Sie müssen ...": Weist Sie auf einen zwingend erforderlichen Vorgang hin






Über Warn- und Vorsichtshinweise




 WARNUNG	Weist auf eine Gefahr hin, die zu schweren oder tödlichen Verletzungen führen kann
 VORSICHT	Weist auf eine Gefahr hin, die zu Verletzungen oder Sachschäden führen kann

WARNUNG	
	Nicht zerlegen oder ändern Das Produkt darf nicht zerlegt oder geändert werden.
 	Nicht an folgenden Orten benutzen oder aufbewahren <ul style="list-style-type: none"> • Orte, an denen hohe Temperaturen herrschen (direkte Sonneneinstrahlung, neben der Heizung) • Feuchte Orte (neben einer Badewanne oder Dusche oder auf nassem Boden) • Orte, wo es zu Schäden durch Salz kommen kann • Orte, an denen das Produkt Regen oder Wasser ausgesetzt ist • Extrem staubige Orte
	Stromkabel nicht beschädigen Das Stromkabel darf nicht übermäßig gebogen oder gar beschädigt werden. Stellen Sie keine schweren Gegenstände auf das Stromkabel. Andernfalls kann das Stromkabel beschädigt werden und es kann zu Selbstentzündung oder Stromschlag kommen.
	Mitgelieferten Netzadapter benutzen Benutzen Sie nur den mitgelieferten Netzadapter. Achten Sie auf die am Adapter angegebene Spannung; ein Einsatz für andere Spannungen ist nicht zulässig.

WARNUNG	
	Spannungsversorgung bei anormalem Verhalten oder Unfall abschalten Schalten Sie in folgenden Situationen sofort die Spannungsversorgung aus, trennen Sie den Netzadapter von der Wandsteckdose und wenden Sie sich für eine Kontrolle/Wartung des Produkts an Ihren Händler oder an ATV. <ul style="list-style-type: none"> • Wenn der Netzadapter, das Stromkabel oder der Stecker beschädigt sind • Wenn Rauch austritt oder ein komischer Geruch wahrnehmbar ist • Wenn Flüssigkeit oder Fremdkörper in das Produkt gelangt sind • Wenn das Produkt anormal reagiert oder eine Funktionsstörung festgestellt wird
	Nicht fallen lassen und vor mechanischen Einwirkungen schützen Lassen Sie das Produkt nicht fallen und schützen Sie es vor mechanischen Einwirkungen.
	Netzadapter nicht mit nassen Händen anfassen Andernfalls riskieren Sie einen elektrischen Stromschlag.

VORSICHT	
	Beim An-/Abstecken an den Stecker fassen Wenn Sie den Netzadapter vom Gerät abziehen/ am Gerät anstecken, müssen Sie den Stecker anfassen (nicht am Kabel ziehen).
	Keine Steckerleisten verwenden Bei Steckerleisten besteht die Gefahr, dass sie sich erhitzen und selbst entzünden.
	Staub vom Netzstecker entfernen Staub am Netzstecker kann elektrische Stromschläge oder Kurzschlüsse verursachen.

 VORSICHT	
	<p>Trennen Sie den Netzstecker von der Wandsteckdose, wenn Sie das Produkt längere Zeit nicht benutzen oder ein Gewitter heranzieht</p> <p>Andernfalls kann es zu elektrischem Stromschlag, Selbstentzündung oder Funktionsstörungen kommen.</p>
	<p>Alle Anschlüsse trennen, ehe das Gerät bewegt wird</p> <p>Andernfalls können das Stromkabel oder andere Kabel beschädigt werden oder es kann jemand über die Kabel stolpern.</p>
	<p>Gerät nicht auf instabilen Untergrund stellen</p> <p>Andernfalls kann das Gerät umkippen und jemanden verletzen.</p>
	<p>Nicht auf das Gerät setzen oder stellen, keine schweren Gegenstände auf dem Gerät abstellen</p> <p>Andernfalls kann das Gerät beschädigt werden. Außerdem sollten Tasten, Knöpfe und Eingangs-/Ausgangsbuchsen pfleglich behandelt werden. Andernfalls drohen Funktionsstörungen.</p>

 VORSICHT	
	<p>Gerät nicht längere Zeit mit maximaler Lautstärke verwenden</p> <p>Wenn Sie die Lautsprecher oder die Kopfhörer längere Zeit mit hoher Lautstärke benutzen, drohen Gehörschäden.</p>
	<p>Gerät pfleglich behandeln</p> <p>Achten Sie darauf, dass Sie Ihre Finger oder Hände nicht an scharfkantigen Ecken oder Öffnungen verletzen.</p>
	<p>Kleinteile außer Reichweite von Kindern halten</p> <p>Halten Sie Kleinteile außer Reichweite von Kindern, damit sie sie nicht versehentlich verschlucken.</p>

■ Wichtige Hinweise zum Gebrauch

Aufstellung

- Verwenden Sie dieses Produkt nicht in der Nähe von anderen elektronischen Produkten wie Fernseh- oder Radiogeräten, Stereoanlagen oder Mobiltelefonen. Dieses Produkt kann Rauschen in Fernseh- oder Radiogeräten verursachen.
- Verwenden Sie dieses Produkt nicht an Orten, an denen extrem hohe Temperaturen herrschen können, z. B. durch direkte Sonneneinstrahlung oder eine benachbarte Heizung oder in einem Fahrzeug, das in der Sonne geparkt ist. Andernfalls kann es zu einer Verformung oder Verfärbung des Produkts und einer Funktionsstörung der Komponenten im Inneren kommen.

Netzversorgung

- Selbst bei ausgeschaltetem Modul ist im Produkt ein kleiner Stromfluss vorhanden. Wenn Sie das Produkt längere Zeit nicht verwenden, sollten Sie den Netzadapter von der Netzsteckdose trennen.

Reinigung

- Reinigen Sie das Produkt mit einem weichen, trockenen Tuch. Verwenden Sie weder Benzin noch Lösungs- oder Reinigungsmittel oder mit einer Chemikalie behandelte Tücher, andernfalls besteht die Gefahr, dass sich das Produkt verformt oder verfärbt.

Daten

- Bitte seien Sie sich dessen bewusst, dass der Hersteller keine Haftung für die Folgen von Datenverlust oder -beschädigung übernimmt.
- In bestimmten Fällen können Fehlfunktionen des Produkts oder Bedienungsfehler dazu führen, dass der Speicherinhalt verloren geht. Wichtige Daten, die im Speicher hinterlegt sind, sollten deshalb gesichert werden.

Copyright-Hinweis

- Eine Vervielfältigung oder Wiederverwendung der Musik und Sounddaten, die ATV Corporation und Dritte zur Verfügung stellen, ist nur mit Genehmigung der Urheberrechtsinhaber zulässig (Ausnahme: Kopieren für den persönlichen Gebrauch im Rahmen des gesetzl. zulässigen Umfangs).
- Das Urheberrecht für den Inhalt (Sounddaten, Phrasendaten, Audiodaten, Bilddaten, Computerprogramme usw.) dieses Produkts liegt bei ATV Corporation. Das Urheberrecht untersagt die Verwendung der oben beschriebenen Inhalte ohne Genehmigung von ATV Corporation, es sei denn, für persönliche Zwecke.
- Der oben beschriebene Inhalt des Produkts darf weder in ursprünglicher noch in ähnlicher Form verkauft, verteilt oder veröffentlicht werden. Dieses Verbot gilt jedoch nicht für Sounddaten, die von diesem Produkt exportiert und kostenlos verteilt werden.

Lizenz

- Die Kompatibilität des Yamaha-Pads mit drei Zonen wird im Rahmen der Lizenz der Yamaha Corporation implementiert.

Das vorliegende Dokument

- Alle Abbildungen und Bildschirme, die in diesen Unterlagen erscheinen, sollen lediglich die Bedienung des Produkts veranschaulichen. Sie können von den tatsächlichen Spezifikationen abweichen.
- Unternehmens- und Produktnamen, die in diesen Unterlagen genannt werden, sind Markenzeichen oder eingetragene Markenzeichen ihrer jeweiligen Unternehmenseigentümer.

aDrums

www.atvcorporation.com